

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C – 2020/15047]

18 JUNI 2020. — Besluit nr. 2020/ 044 van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot verlenging van sommige termijnen die vastgelegd zijn in de ordonnantie van 6 oktober 2016 houdende organisatie van de stedelijke herwaardering

De Brusselse Hoofdstedelijke Regering,

Gelet op artikel 39 van de Grondwet;

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, inzonderheid op artikel 6;

Gelet op de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse instellingen;

Gelet op de ordonnantie van 19 maart 2020 om bijzondere machten toe te kennen aan de Brusselse Hoofdstedelijke Regering in het kader van de gezondheids crisis COVID-19, met name artikel 2;

Gelet op het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 18 juli 2000 tot regeling van haar werkwijze en tot regeling van de ondertekening van de akten van de Regering;

Gelet op het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 22 juli 2019 tot vaststelling van de verdeling van de bevoegdheden tussen de ministers van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering;

Gelet op de ordonnantie van 6 oktober 2016 houdende organisatie van de stedelijke herwaardering (hierna OSH);

Overwegende het volmachtbesluit nr. 2020/001 van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 2 april 2020 betreffende de tijdelijke opschorting van de verval- en beroepstermijnen die vastgelegd zijn in de Brusselse wetgeving en reglementering of die op grond daarvan zijn ingevoerd;

Gelet op Overwegende het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 16 april 2020 houdende verlenging van de termijnen bepaald in artikel 1 van het volmachtbesluit nr. 2020/001 van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 2 april 2020 betreffende de tijdelijke opschorting van de verval- en beroepstermijnen die vastgelegd zijn in de Brusselse wetgeving en reglementering of die op grond daarvan zijn ingevoerd;

Gelet op Overwegende het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 14 mei 2020 houdende een tweede verlenging van de termijnen bepaald in artikel 1 van het volmachtbesluit nr. 2020/001 van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 2 april 2020 betreffende de tijdelijke opschorting van de verval- en beroepstermijnen die vastgelegd zijn in de Brusselse wetgeving en reglementering of die op grond daarvan zijn ingevoerd;

Overwegende dat het coronavirus COVID-19 op 11 maart 2020 door de WHO bestempeld werd als een pandemie ;

Overwegende dat de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, als gevolg van de maatregelen die zijn genomen om de verspreiding van het virus onder de bevolking te beperken, is overgegaan tot de opschorting van de verval- en beroepstermijnen en van alle termijnen waarvan het verstrijken een juridisch gevolg heeft en die zijn vastgelegd in de Brusselse wetgeving en reglementering of op grond daarvan zijn ingevoerd;

Dat deze opschorting twee doelstellingen nastreefde; dat ze er enerzijds toe strekte ervoor te zorgen dat geen enkele burger gehinderd zou worden in het uitoefenen van zijn/haar rechten noch in het vervullen van zijn/haar plichten als gevolg van de impact van de gezondheids crisis op de dagelijkse werking van de openbare diensten of als gevolg van het feit dat hij/zij zelf in een situatie was terechtgekomen waardoor hij/zij die rechten of plichten niet zou kunnen uitoefenen; dat ze er anderzijds toe strekte ervoor te zorgen dat de openbare diensten de bestuursrechtelijke procedures en de beroepen die onder hun bevoegdheid vallen, zouden kunnen behandelen, en tegelijk te vermijden dat, indien het niet mogelijk zou blijken te zijn om die binnen de vereiste termijn te behandelen, een beslissing bij verstek genomen zou worden;

Overwegende dat deze opschorting de openbare diensten niet belette om de lopende bestuursrechtelijke procedures te onderzoeken indien dat onderzoek verenigbaar was met de inperkingsmaatregelen;

Dat de verlenging van de tijdelijke opschorting van de verval- en beroepstermijnen die vastgelegd zijn in de Brusselse wetgeving en reglementering of die op grond daarvan zijn ingevoerd, er daarentegen toe geleid heeft dat de planning van de uitwerkings-, uitvoerings- en implementatiefase van de verschillende instrumenten die vermeld zijn in de OSH, verschoven is in de tijd;

Overwegende dat de OSH verbiedt om tussen 16 juli en 15 augustus participatieprocessen te laten plaatsvinden;

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C – 2020/15047]

18 JUIN 2020. — Arrêté n°2020/044 du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale de pouvoirs spéciaux prolongeant certains délais de l'Ordonnance organique de revitalisation urbaine du 6 octobre 2016

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles- Capitale,

Vu l'article 39 de la Constitution ;

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles et notamment son article 6 ;

Vu la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux Institutions bruxelloises ;

Vu l'Ordonnance du 19 mars 2020 visant à octroyer des pouvoirs spéciaux au Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale dans le cadre de la crise sanitaire du COVID-19 notamment son article 2 ;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 18 juillet 2000 portant règlement de son fonctionnement et réglant la signature des actes du Gouvernement ;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 22 juillet 2019 fixant la répartition des compétences entre les ministres du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale ;

Vu l'Ordonnance organique de la revitalisation urbaine du 6 octobre 2016 (ci-après, ORU) ;

Considérant l'arrêté n°2020/001 du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale de pouvoirs spéciaux du 2 avril 2020 relatif à la suspension temporaire des délais de rigueur et de recours fixés dans l'ensemble de la législation et la réglementation bruxelloise ou adoptés en vertu de celle-ci ;

Vu Considérant l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 16 avril 2020 prolongeant les délais prévus à l'article 1^{er} de l'arrêté n°2020/001 du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale de pouvoirs spéciaux relatif à la suspension temporaire des délais de rigueur et de recours fixés dans l'ensemble de la législation et la réglementation bruxelloise ou adoptés en vertu de celle-ci ;

Vu Considérant l'arrêté du 14 mai 2020 du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale prévoyant une seconde prolongation des délais prévus à l'article 1^{er} de l'arrêté n° 2020/001 du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale de pouvoirs spéciaux relatif à la suspension temporaire des délais de rigueur et de recours fixés dans l'ensemble de la législation et la réglementation bruxelloise ou adoptés en vertu de celle-ci ;

Considérant la qualification de l'OMS du coronavirus COVID-19 comme une pandémie en date du 11 mars 2020 ;

Considérant que les mesures prises pour limiter la propagation du virus dans la population ont amené le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale à suspendre les délais de rigueur, les délais de recours et tous les délais dont l'échéance a un effet juridique fixés dans l'ensemble de la législation et la réglementation bruxelloise ou adoptés en vertu de celle-ci ;

Que cette suspension poursuivait deux objectifs ; que, d'une part, elle visait à garantir qu'aucun citoyen ne soit entravé ni dans l'exercice de ses droits ni dans l'accomplissement de ses obligations du fait des impacts de la crise sanitaire sur le fonctionnement quotidien des services publics ou du fait qu'il n'ait pas été lui-même dans une situation qui lui permette d'exercer ceux-ci ; que, d'autre part, elle visait à garantir que les services publics soient en mesure de traiter les procédures administratives et les recours relevant de leur compétence, tout en évitant que des décisions ne soient prises par défaut dans le cas d'une impossibilité de traitement dans les délais requis ;

Considérant que cette suspension n'avait pas pour conséquence d'empêcher les services publics de poursuivre l'instruction des procédures administratives en cours là où elle était compatible avec les mesures prises dans le cadre du confinement ;

Qu'en revanche, la prolongation de la suspension temporaire des délais de rigueur et de recours fixés dans l'ensemble de la législation et la réglementation bruxelloise ou adoptés en vertu de celle-ci a eu pour effet de décaler dans le temps le planning des phases d'élaboration, d'exécution et de mise en œuvre des différents outils inscrits dans l'ORU ;

Considérant que l'ORU proscrit la tenue des processus participatifs entre le 16 juillet et le 15 août ;

Dat het momenteel niet te bepalen valt of het in een betrekkelijk nabije toekomst mogelijk zal zijn om die in gunstige sanitaire omstandigheden te organiseren;

Dat de uitwerkings-, uitvoerings- en implementatiefase van de stedelijke herwaarderingsinstrumenten, die elkeen moeten plaatsvinden binnen een door de OSH bepaalde termijn, daardoor een onbepaalde en mogelijk aanzienlijke vertraging oplopen;

Dat dit dus het geval is voor de uitwerkingsfase van de drie duurzame wijkcontracten van de tiende reeks, waarvan de perimeters op 24 oktober 2019 door de Regering zijn geselecteerd en waarvan de uitwerkingsfase op 1 november 2019 van start ging en waarvoor de participatieprocessen nog moeten plaatsvinden;

Dat daaruit volgt dat de uitwerkingsfase van de tiende reeks duurzame wijkcontracten momenteel vastzit in het stadium van de burgerparticipatie;

Dat dit eveneens het geval is voor de uitvoeringsfase van de duurzame wijkcontracten van de vierde, vijfde, zesde, zevende, achtste en negende reeks, van de SVC van de eerste reeks (SVC nr. 1 tot SVC nr. 5), van de programma's 2017-2020 van het stadsbeleid via de ontwikkeling van de wijken (SB tweede pijler) en van de doelgerichte projecten van het stadsbeleid via ruimtelijke ordening (SB eerste pijler), waarvoor nog participatieprocessen en/of eisen die verband houden met bepaalde wettelijke procedures (openbaar onderzoek, MER, ...) moeten worden vervuld;

Dat de bevoegde bestuurlijke overheden immers niet meteen in staat zullen zijn om alle speciale regelen van openbaarmaking die sinds 16 maart 2020 zijn uitgesteld, evenmin als alle uitvoeringsmaatregelen van de verschillende fases van de stedelijke herwaarderingsinstrumenten te organiseren, noch om alle participatieprocessen die krachtens de OSH verplicht zijn, te laten plaatsvinden;

Dat de openbare onderzoeken bovendien voor meer dan de helft van hun duur buiten de schoolvakanties moeten plaatsvinden;

Dat de planning van de uitvoeringsfasen van de stedelijke herwaarderingsinstrumenten daardoor vertraging oploopt, terwijl deze binnen een door de OSH bepaalde termijn moeten plaatsvinden;

Overwegende dat de bouwwerken waarop de strikte naleving van de door de federale overheid ingevoerde social distancing-maatregelen voor de werknemers niet gegarandeerd kan worden, tijdelijk stilgelegd zijn moeten worden;

Dat het aanbevolen verlof voor de bouwsector in het administratief arrondissement Brussel-Halle-Vilvoorde voor het jaar 2020 loopt van 6 tot 31 juli 2020;

Dat de planning van de implementatiefases van de stedelijke herwaarderingsinstrumenten daardoor bijkomende vertraging dreigt op te lopen, terwijl deze binnen een door de OSH bepaalde termijn moeten plaatsvinden;

Dat daaruit volgt dat de opheffing van de opschorting van de termijnen, die gepland is op 16 juni 2020, ertoe noopt op korte termijn sommige termijnen die vastgelegd zijn in de OSH, te verlengen;

Dat in deze omstandigheden voorgesteld wordt om de termijnen voor het laten plaatsvinden van de uitwerkings-, uitvoerings- en implementatiefase te verlengen; dat die verlenging er onder meer toe strekt de gemeenten in staat te stellen de openbare onderzoeken te organiseren en over te gaan tot de vereiste participatieprocessen, zodat het gewest als toezichthoudende overheid zich vervolgens geldig kan uitspreken over de naleving van de procedures; dat de verlenging ook moet gelden voor fases die geen speciale regelen van openbaarmaking of participatieprocessen vergen, daar ook zij bemoelijklijk werden en teneinde een gelijke behandeling voor alle procedures waarin de OSH voorziet, te waarborgen;

Dat deze verlenging de verwezenlijking van de in de OSH vastgelegde uitwerkings-, uitvoerings- en implementatiefases van toepassing zijn onverminderd de opschorting van de termijnen bepaald in het volmachtbesluit van 2 april 2020 van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering betreffende de tijdelijke opschorting van de verval- en beroepstermijnen die vastgelegd zijn in de Brusselse wetgeving en reglementering of die op grond daarvan zijn ingevoerd;

Overwegende dat, tot slot, de andere termijnen die door het besluit nr. 2020/001 waren opgeschort, niet worden verlengd, want die termijnen hangen niet af van handelingen waarvoor de naleving van de social distancing-normen vereist is en de geleidelijke opheffing van de lockdown zou het mogelijk moeten maken om ze te respecteren;

Overwegende de huidige crisis als gevolg van de COVID-19-pandemie en de noodzaak om te blijven voorzien in dat het, rekening houdend met de hoogdringendheid om de continuïteit van de openbare dienstverlening te waarborgen en zowel de rechtszekerheid als het

Qu'il n'est actuellement pas possible de déterminer s'il sera possible d'organiser ceux-ci dans un futur relativement proche et dans de bonnes conditions sanitaires ;

Que ces éléments sont de nature à retarder de façon indéterminée et potentiellement conséquente les phases d'élaboration, d'exécution et de mise en œuvre des outils de revitalisation urbaine qui doivent chacune être réalisées dans un délai déterminé par l'ORU ;

Qu'il en est donc ainsi pour la phase d'élaboration des 3 contrats de quartiers durables de la 10e série dont les périmètres ont été sélectionnés par le Gouvernement le 24 octobre 2019 et dont la phase d'élaboration a débuté le 1 novembre 2019 et pour lesquelles les processus participatifs doivent encore se tenir ;

Qu'il en résulte que la phase d'élaboration de la 10e série des contrats de quartiers durables est actuellement bloquée au stade des mesures de participation citoyenne ;

Qu'il en est également ainsi pour la phase d'exécution des contrats de quartiers durables des 4e, 5e, 6e, 7e, 8e et 9e séries, des CRU de la 1^{re} série (CRU n° 1 à CRU n° 5), des programmes 2017-2020 de la Politique de la Ville par le développement des quartiers (PdV axe2) et des projets ponctuels de la Politique de la Ville par l'aménagement du territoire (PdV axe1) pour lesquelles des processus participatifs et/ou des exigences liées à certaines procédures légales (enquête publique, RIE, ...) doivent encore se tenir ;

Qu'en effet, les autorités administratives compétentes ne seront pas directement en mesure d'organiser toutes les mesures particulières de publicité qui ont été reportées depuis le 16 mars 2020, ni toutes les mesures d'exécution des différentes phases des outils de revitalisation urbaine ni organiser tous les processus participatifs rendus obligatoires par l'ORU ;

Qu'en outre, les enquêtes publiques doivent se dérouler, pour plus de la moitié de leur durée, en dehors des périodes de vacances scolaires ;

Que ces éléments sont de nature à retarder les plannings de réalisation des phases d'exécution des outils de revitalisation urbaine alors que ceux-ci doivent être réalisés dans un délai déterminé par l'ORU ;

Considérant que les chantiers de construction ne permettant pas de garantir à leurs travailleurs le strict respect des mesures de distanciation sociale décidées par l'autorité fédérale ont dû être temporairement mis à l'arrêt ;

Que les congés recommandés de l'année 2020 pour le secteur de la construction dans l'arrondissement administratif de Bruxelles-Hal-Vilvoorde ont lieu du 6 au 31 juillet 2020 ;

Que ces éléments font courir le risque d'un retard supplémentaire dans les plannings de réalisation des phases de mise en œuvre des outils de revitalisation urbaine alors que ceux-ci doivent être réalisés dans un délai déterminé par l'ORU ;

Qu'il en résulte que la levée de la suspension des délais, prévue au 16 juin 2020, emporte la nécessité de procéder, à bref délai, à la prolongation de certains délais inscrits dans l'ORU ;

Que, dans ces circonstances, il est proposé de prolonger les délais de réalisation des phases d'élaboration, d'exécution et de mise en œuvre ; que cette prolongation tend notamment à permettre aux communes de procéder à l'organisation des enquêtes publiques et aux processus participatifs requis, de sorte que l'autorité de tutelle régionale pourra ensuite se prononcer valablement sur le respect des procédures ; que la prolongation doit également s'appliquer à des phases qui ne requièrent pas de mesures particulières de publicité ou de processus de participation dès lors que leur réalisation a été également rendue plus complexe et afin d'assurer une égalité de traitement entre toutes ces procédures reprises dans l'ORU ;

Que la présente prolongation des délais de réalisation des phases d'élaboration, d'exécution et de mise en œuvre fixés dans l'ORU s'applique sans préjudice de la suspension des délais prévue par l'arrêté n°2020/001 du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale de pouvoirs spéciaux du 2 avril 2020 relatif à la suspension temporaire des délais de rigueur et de recours fixés dans l'ensemble de la législation et la réglementation bruxelloise ou adoptés en vertu de celle-ci ;

Considérant, qu'enfin, les autres délais qui avaient fait l'objet d'une suspension par l'arrêté 2020/001 ne sont pas prolongés car ces délais ne dépendent pas d'actions nécessitant le respect des normes de distanciation sociale et la levée progressive du confinement devrait permettre de les respecter ;

Considérant, compte tenu de l'urgence extrême à garantir la situation de crise actuelle liée à la pandémie de COVID-19 et la nécessité à pouvoir assurer la continuité du service public et à préserver tant ainsi que la sécurité juridique que le principe d'égalité, il convient,

gelijkheidsbeginsel te vrijwaren, is het aangewezen is om overeenkomstig artikel 2 van de ordonnantie van 19 maart 2020 om bijzondere machten toe te kennen aan de Regering, met spoed het advies van de Raad van State in te winnen in toepassing van artikel 84, § 1, 3° van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Gelet op het advies 67.583/4 van de Raad van State, gegeven op 15 juni 2020, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 3°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Overwegende dat dit besluit krachtens artikel 4, § 1 en § 2 van de ordonnantie van 19 maart 2020 om bijzondere machten toe te kennen aan de Brusselse Hoofdstedelijke Regering in het kader van de gezondheids crisis COVID-19 bevestigd moet worden door het Brussels Hoofdstedelijk Parlement,

Besluit :

Artikel 1. De in artikel 23 § 2, eerste lid, van de OSH bedoelde termijn met betrekking tot de uitwerkingsfase van de tiende reeks duurzame wijkcontracten, waarvan de uitwerkingstermijnen opgeschort waren krachtens het volmachtbesluit nr. 2020/001 van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 2 april 2020 betreffende de tijdelijke opschorting van de verval- en beroepstermijnen die vastgelegd zijn in de Brusselse wetgeving en reglementering of die op grond daarvan zijn ingevoerd en de besluiten van 16 april 2020 en van 14 mei 2020 die de opschorting van de termijnen voorzien in besluit 2020/001 hebben verlengd, wordt verlengd met een maand en vijftien dagen.

De vervaltermijn van de uitwerkingsfase krachtens artikel 23 § 2, eerste lid van de OSH voor de tiende reeks van de duurzame wijkcontracten wordt berekend, rekening houdend met de opschorting van de termijnen door het volmachtbesluit nr. 2020/001 van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 2 april 2020 betreffende de tijdelijke opschorting van de verval- en beroepstermijnen die vastgelegd zijn in de Brusselse wetgeving en reglementering of die op grond daarvan zijn ingevoerd en de besluiten van 16 april 2020 en van 14 mei 2020 die de opschorting van de termijnen voorzien in besluit 2020/001 hebben verlengd.

Art. 2. De termijnen bedoeld in de artikelen 27 § 1, eerste lid, 45 § 1, eerste lid, 58 § 1, eerste lid, en 65 § 1, eerste lid van de OSH, die respectievelijk betrekking hebben op de uitvoeringsfasen van de programma's van de duurzame wijkcontracten, van de stadsvernieuingscontracten, van het stadsbeleid via de ontwikkeling van de wijken en van de operaties van het stadsbeleid via ruimtelijke ordening, waarvan de uitvoeringstermijnen opgeschort waren krachtens het volmachtbesluit nr. 2020/001 van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 2 april 2020 betreffende de tijdelijke opschorting van de verval- en beroepstermijnen die vastgelegd zijn in de Brusselse wetgeving en reglementering of die op grond daarvan zijn ingevoerd en de besluiten van 16 april 2020 en van 14 mei 2020 die de opschorting van de termijnen voorzien in besluit 2020/001 hebben verlengd, worden met drie maanden verlengd enkel voor de actieve programma's en operaties die zich momenteel in de door de OSH omschreven uitvoeringsfase bevinden.

De vervaldatum van de uitvoeringsfase enkel voor de programma's van de duurzame wijkcontracten, de stadsvernieuingscontracten en het Stadsbeleid door de ontwikkeling van de wijken en voor de actieve operaties van het Stadsbeleid via ruimtelijke ordening in de door de OSH omschreven uitvoeringsfase op de datum van dit besluit wordt berekend, rekening houdend met de opschorting van de termijnen door het volmachtbesluit nr. 2020/001 van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 2 april 2020 betreffende de tijdelijke opschorting van de verval- en beroepstermijnen die vastgelegd zijn in de Brusselse wetgeving en reglementering of die op grond daarvan zijn ingevoerd en de besluiten van 16 april 2020 en van 14 mei 2020 die de opschorting van de termijnen voorzien in besluit 2020/001 hebben verlengd.

Art. 3. De termijnen bedoeld in de artikelen 27 § 2 en 58 § 2 van de OSH, die respectievelijk betrekking hebben op de implementatiefase van de programma's van de duurzame wijkcontracten en van het stadsbeleid via ruimtelijke ordening, waarvan de onderzoekstermijnen opgeschort waren krachtens het volmachtbesluit nr. 2020/001 van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 2 april 2020 betreffende de tijdelijke opschorting van de verval- en beroepstermijnen die vastgelegd zijn in de Brusselse wetgeving en reglementering of die op grond daarvan zijn ingevoerd en de besluiten van 16 april 2020 en van 14 mei 2020 die de opschorting van de termijnen voorzien in besluit 2020/001 hebben verlengd, worden verlengd met twee maanden enkel voor de actieve programma's en operaties die zich momenteel in de door de OSH omschreven implementeringsfase bevinden.

De vervaldatum van de implementeringsfase enkel voor de programma's van de duurzame wijkcontracten en de actieve operaties van het Stadsbeleid via ruimtelijke ordening in de door de OSH

conformément à l'article 2 de l'Ordonnance du 19 mars 2020 octroyant des pouvoirs spéciaux au Gouvernement, de solliciter en urgence l'avis du Conseil d'Etat en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 3°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat ;

Vu l'avis 67.583/4 du Conseil d'Etat, donné le 15 juin 2020, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 3°, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973 ;

Considérant qu'en vertu de l'article 4 §§ 1^{er} et 2 de l'Ordonnance du 19 mars 2020 visant à octroyer des pouvoirs spéciaux au Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale dans le cadre de la crise sanitaire du COVID-19, le présent arrêté devra être confirmé par le Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale,

Arrête :

Article 1^{er}. Le délai visé à l'article 23 § 2, 1^{er} alinéa de l'ORU, s'agissant de la phase d'élaboration de la 10e série des contrats de quartiers durables, dont les délais d'élaboration ont été suspendus en vertu de l'arrêté n° 2020/001 du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale de pouvoirs spéciaux du 2 avril 2020 relatif à la suspension temporaire des délais de rigueur et de recours fixés dans l'ensemble de la législation et la réglementation bruxelloise ou adoptés en vertu de celle-ci et des arrêtés du 16 avril 2020 et du 14 mai 2020 ayant prolongé la suspension des délais prévue par l'arrêté n° 2020/001, est prolongé d'une durée de 1 mois et 15 jours.

La date d'échéance de la phase d'élaboration en vertu de l'article 23 § 2, 1^{er} alinéa de l'ORU pour la 10e série des contrats de quartiers durables est calculée en tenant compte de la suspension des délais par l'arrêté n° 2020/001 du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale de pouvoirs spéciaux du 2 avril 2020 relatif à la suspension temporaire des délais de rigueur et de recours fixés dans l'ensemble de la législation et la réglementation bruxelloise ou adoptés en vertu de celle-ci et des arrêtés du 16 avril 2020 et du 14 mai 2020 ayant prolongé la suspension des délais prévue par l'arrêté n° 2020/001.

Art. 2. Les délais visés aux articles 27 § 1^{er}, 1^{er} alinéa, 45 § 1^{er} alinéa, 58 § 1^{er} alinéa et 65 § 1^{er} alinéa de l'ORU s'agissant respectivement des phases d'exécution des programmes des contrats de quartiers durables, des contrats de rénovation urbaine et de la politique de la ville par le développement des quartiers ainsi que des opérations de la politique de la ville par l'aménagement du territoire, dont les délais d'exécution ont été suspendus en vertu de l'arrêté n° 2020/001 du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale de pouvoirs spéciaux du 2 avril 2020 relatif à la suspension temporaire des délais de rigueur et de recours fixés dans l'ensemble de la législation et la réglementation bruxelloise ou adoptés en vertu de celle-ci et des arrêtés du 16 avril 2020 et du 14 mai 2020 ayant prolongé la suspension des délais prévue par l'arrêté n° 2020/001, sont prolongés d'une durée de 3 mois pour les seuls programmes et opérations actifs actuellement en phase d'exécution au sens de l'ORU.

La date d'échéance de la phase d'exécution pour les seuls programmes des contrats de quartiers durables, des contrats de rénovation urbaine et de la politique de la ville par le développement des quartiers ainsi que pour les opérations de la politique de la ville par l'aménagement du territoire actifs en phase d'exécution au sens de l'ORU à la date du présent arrêté, est calculée en tenant compte de la suspension des délais par l'arrêté n° 2020/001 du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale de pouvoirs spéciaux du 2 avril 2020 relatif à la suspension temporaire des délais de rigueur et de recours fixés dans l'ensemble de la législation et la réglementation bruxelloise ou adoptés en vertu de celle-ci et des arrêtés du 16 avril 2020 et du 14 mai 2020 ayant prolongé la suspension des délais prévue par l'arrêté n° 2020/001.

Art. 3. Les délais visés aux articles 27 § 2 et 58 § 2 de l'ORU, s'agissant respectivement des phases de mise en œuvre des programmes des contrats des quartiers durables et de la politique de la ville par l'aménagement du territoire, dont les délais d'instruction ont été suspendus en vertu de l'arrêté n° 2020/001 du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale de pouvoirs spéciaux du 2 avril 2020 relatif à la suspension temporaire des délais de rigueur et de recours fixés dans l'ensemble de la législation et la réglementation bruxelloise ou adoptés en vertu de celle-ci et des arrêtés du 16 avril 2020 et du 14 mai 2020 ayant prolongé la suspension des délais prévue par l'arrêté n° 2020/001, sont prolongés d'une durée de 2 mois pour les seuls programmes et opérations actifs actuellement en phase de mise en œuvre au sens de l'ORU.

La date d'échéance de la phase de mise en œuvre pour les seuls programmes des contrats de quartiers durables et des opérations de la politique de la ville par l'aménagement du territoire actifs en phase de

omschreven uitvoeringsfase op de datum van dit besluit wordt berekend, rekening houdend met de opschorting van de termijnen door het volmachtbesluit nr. 2020/001 van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 2 april 2020 betreffende de tijdelijke opschorting van de verval- en beroepstermijnen die vastgelegd zijn in de Brusselse wetgeving en reglementering of die op grond daarvan zijn ingevoerd en de besluiten van 16 april 2020 en van 14 mei 2020 die de opschorting van de termijnen voorzien in besluit 2020/001 hebben verlengd.

Art. 4. Dit besluit treedt in werking op 16 juni 2020.

Art. 5. De Minister die bevoegd is voor Territoriale Ontwikkeling, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 18 juni 2020.

Voor de Brusselse Hoofdstedelijke Regering:

De Minister-President van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, bevoegd voor territoriale ontwikkeling en stadsvernieuwing, toerisme, de promotie van het imago van Brussel en biculturele zaken van gewestelijk belang,

R. VERVOORT

mise en oeuvre au sens de l'ORU à la date du présent arrêté, est calculée en tenant compte de la suspension des délais par l'arrêté n° 2020/001 du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale de pouvoirs spéciaux du 2 avril 2020 relatif à la suspension temporaire des délais de rigueur et de recours fixés dans l'ensemble de la législation et la réglementation bruxelloise ou adoptés en vertu de celle-ci et des arrêtés du 16 avril 2020 et du 14 mai 2020 ayant prolongé la suspension des délais prévue par l'arrêté n° 2020/001.

Art. 4. Le présent arrêté entre en vigueur le 16 juin 2020.

Art. 5. Le Ministre ayant le Développement territorial dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 18 juin 2020.

Pour le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale :

Le Ministre-Président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé du Développement territorial et de la Rénovation urbaine, du Tourisme, de la Promotion de l'Image de Bruxelles et du biculturel d'intérêt régional,

R. VERVOORT

BUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C - 2020/41727]

20 MEI 2020. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot wijziging van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 25 januari 2018 betreffende het instellen van een lage-emissiezone. — Erratum

In het *Belgisch Staatsblad* van 28 mei 2020, akte nr. 2020/41479, moet volgende bijlage worden toegevoegd :

VERSLAG AAN DE REGERING

Artikel 5 van het besluit van 25 januari 2018 voorziet in een beperking van het toegangsrecht die alleen betrekking heeft op personenauto's (categorie M) en lichte voertuigen voor goederenvervoer (N1), met uitsluiting van met name vrachtauto's van meer dan 3,5 ton (categorieën N2 en N3).

Wat de beoogde verbetering van de luchtkwaliteit en de gezondheid van de Brusselaars betreft: "de twee voertuigcategorieën, personenauto's enerzijds en vrachtauto's van meer dan 3,5 ton anderzijds, bevinden zich in vergelijkbare situaties aangezien zij allebei verontreinigende stoffen uitstoten en ingedeeld zijn volgens de euronormen". Op grond van het beginsel van gelijkheid en niet-discriminatie moet het verschil in behandeling tussen de twee voertuigcategorieën bijgevolg objectief gerechtvaardigd en geproportioneerd zijn.

Dit verslag aan de regering vermeldt wat volgt om dit verschil in behandeling te verantwoorden.

Het wegverkeer draagt bij tot de verslechtering van de luchtkwaliteit in het BHG door de uitstoot van stikstofoxiden (NOx) en fijnstof (PM_{2,5}, PM10 en Black Carbon (BC)). Het wegverkeer is namelijk de belangrijkste bron van NO_x (69 % in 2017) en de op een na belangrijkste van fijnstof (30% van de PM_{2,5}-uitstoot in 2017).

Vrachtauto's van +3,5 t dragen bij tot de verslechtering van de luchtkwaliteit in het BHG in de volgende verhoudingen (1):

Verdeling van de emissies van het wegtransport in het BHG – 2017

	Personen-wagens	Bestel-wagens	Bussen	Vrachtwagens	Brommers – moto's
Categorie	M1	N1	M2 - M3	N2 - N3	L
Afgelegde km	80,6%	13,6%	1,3%	3,4%	1,1%
NOx	53,0%	18,5%	10,3%	18,0%	0,2%
PM2.5	64,0%	18,2%	5,2%	12,2%	0,4%
PM10	64,5%	18,0%	4,9%	12,2%	0,4%
BC	61,7%	20,4%	6,0%	11,8%	0,1%

Sinds 1 april 2016 zijn vrachtauto's van +3,5 t onderworpen aan het stelsel van de kilometerheffing in functie van milieucriteria ('Viapass') op het gehele wegennet van het Brussels Gewest. Deze tarifiering heeft niet enkel tot doel het aantal afgelegde kilometers te verminderen, maar verschilt ook naargelang het gewicht, de euronorm en het type weg (een hoger tarief in de stad dan op de autoweg).

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C - 2020/41727]

20 MAI 2020. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 25 janvier 2018 relatif à la création d'une zone de basses émissions. — Erratum

Au *Moniteur belge* du 28 mai 2020, acte n°2020/41479, il faut joindre l'annexe suivante :

RAPPORT AU GOUVERNEMENT

L'article 5 de l'arrêté du 25 janvier 2018 prévoit une restriction d'accès qui ne concerne, d'emblée, que les véhicules de transport de personnes (catégorie M) et les véhicules légers destinés au transport de marchandises (N1), à l'exclusion, notamment, des camions de plus de 3.5 tonnes (catégorie N2 et N3).

Au regard de l'objectif d'amélioration de la qualité de l'air et de la santé des Bruxellois, « les deux catégories de véhicules – les voitures, d'une part, et les camions de plus de 3.5 tonnes, d'autre part – sont dans des situations comparables, puisque les unes comme les autres émettent des polluants et sont classés selon les euronormes ». Par conséquent, en vertu du principe d'égalité et de non-discrimination, la différence de traitement entre les deux catégories de véhicules doit être objectivement justifiée et doit être proportionnée.

Le présent rapport au Gouvernement vise à préciser ce qui suit afin de motiver cette différence de traitement.

Le transport routier contribue à la détérioration de la qualité de l'air en RBC et ce par leurs émissions d'oxydes d'azote (NOx) et de particules fines (PM_{2,5}, PM10 et Black Carbon (BC)). Le transport routier est en effet la principale source d'émissions de NO_x (69% en 2017) et la deuxième source au niveau des particules fines (30 % des émissions de PM_{2,5} en 2017).

Les poids-lourds de +3,5 t participent en effet à la détérioration de la qualité de l'air en RBC et ce dans les proportions suivantes (1) :

Répartition des émissions du transport routier en RBC - 2017

	Voiture	Camionnettes	Bus	Poids lourds	Mobylettes – Motos
Catégorie	M1	N1	M2 - M3	N2 - N3	L
Km parcourus	80,6%	13,6%	1,3%	3,4%	1,1%
NOx	53,0%	18,5%	10,3%	18,0%	0,2%
PM2.5	64,0%	18,2%	5,2%	12,2%	0,4%
PM10	64,5%	18,0%	4,9%	12,2%	0,4%
BC	61,7%	20,4%	6,0%	11,8%	0,1%

Depuis le 1^{er} avril 2016, les poids-lourds de +3,5 t sont soumis au régime de la taxe kilométrique modulée en fonction de critères environnementaux (« Viapass ») sur l'ensemble du réseau routier en RBC. Cette tarification vise non seulement à réduire le nombre de kilomètres parcourus, mais évolue également en fonction du poids, de la norme Euro et du type de voirie (tarif urbain plus élevé que le tarif autoroute).